1 Mittente

MAGNA GETRAG

GETRAG B.V. Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale

141113 N 20501

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausula contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada

CMR

2 Destinatario
Nissan
Stab. di Nissan Motor UK
Onsite Warehouse
SR5 3NS - Sunderland
UK

16 Trasportatore
Yusen Logistics Spa
IDEM

3 Luogo previsto per la consegna
Stab. di Nissan Motor UK
Onsite Warehouse
SR5 3NS - Sunderland
UK

17 Trasportatori successivi
VB-Transport Fuvarozási Kft.
8912 Nagypáli, 035/2/A. hrsz.
088

4 Luogo e data della presa
Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Italia
05/12/2018

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri	9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Vol. m3
5 Documenti allegati	Gearboxes for car assembly				
Delivery Note / Invoice / Reference	Part Number / Quantity		Packaging list	Peso lordo	
7171673 / RAK21256	320102850R	96 PZ	12 RSA RACK 300	8784	
Classe / Cifra / Lettera / ADR*		12 colli		8784,00 Kg	

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

14 Istruzioni per il pagamento del nolo
☐ Franco ☐ Assegnato

15 Rimborso

Compilato a
Modugno (Bari) - Italia
05/12/2018

22 Firma e timbro del mittente
In nome e per conto del mittente
GETRAG
Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore
VB-Transport Fuvarozási Kft.
8912 Nagypáli, 035/2/A. hrsz.
Tipo mezzo 088 Targa mezzo
Bilico WAW760

24 Merce ricevuta
Luogo Data
Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 –driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7171673** DATE: **05.12.2018** **15:48:43**

VENDEUR	EXPEDITEUR	DESTINATAIRE
GETRAG B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1 D-74199 UNTERGRUPPENBACH Notre No.Id.TVA: DE146126877	Magna PT S.p.A. Modugno Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI) BA	NISSAN Motor Manufacturing UK Trial and Sample Stores Door W11 Onsite Warehouse SUNDERLAND SR5 3NS W0C-XJ11

CODE VENDEUR: 00734730

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: **A:** 00:00
ARRIVEE: 12.12.2018 **A:** 22:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
Transmission System RSA K9 P32S 21A IT RAK21256	320102850R	96	PCE		12	48859096 à 48863062	8	181204143 209OP900	

TRANSPORTEUR

POIDS BRUT TOTAL: 8.746 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 12
N° DE L'UNITE DE TRANSP. WAW760
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927

LIEU DE TRANSIT